

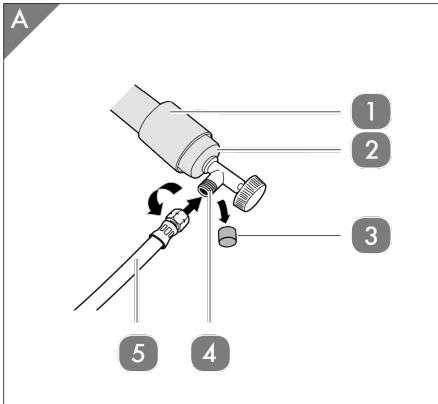
erlenbach

Bedienungsanleitung

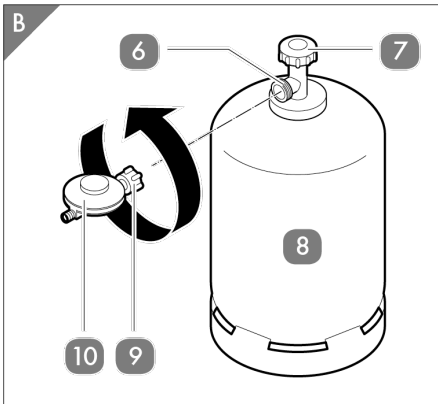
Inhaltsverzeichnis

Abbildungen/Bezeichnungen	2
Allgemeines	3
Gebrauchsanleitung lesen und aufbewahren	3
Zeichenerklärung	3
Sicherheit	4
Bestimmungsgemäßer Gebrauch	4
Restrisiken	4
Allgemeine Sicherheitshinweise	4
Sicherheitshinweise zum Gasanschluss	5
Sicherheitshinweise zur Vermeidung von Verbrennungen	5
Sicherheitshinweise für den Betrieb	5
Inbetriebnahme	6
Grill und Lieferumfang prüfen	6
Grill montieren	6
Gasflasche anschließen	6
Betrieb	7
Grill aufstellen	7
Brenner anzünden	8
Brenner einstellen	8
Brenner abstellen	8
Luftzufuhr regulieren	8
Reinigung	9
Wartung	9
Aufbewahrung und Transport	10
Fehlersuche	11
Technische Daten	12
Entsorgung	12
Verpackung entsorgen	12
Grill entsorgen	12

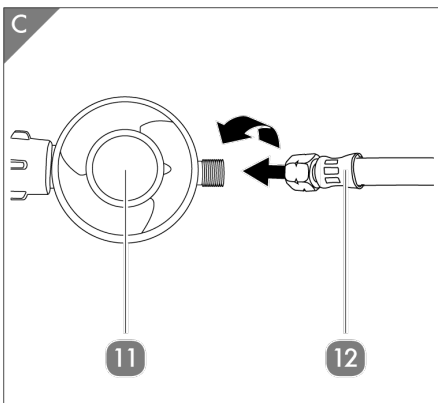
Abbildungen/Bezeichnungen



- 1 Luftzufuhring
- 2 Brennerrohr
- 3 Verschlusskappe
- 4 Brennerventil
- 5 Gasschlauch



- 6 Flaschenventil
(nicht im Lieferumfang enthalten)
- 7 Hahn
(nicht im Lieferumfang enthalten)
- 8 Gasflasche
(nicht im Lieferumfang enthalten)
- 9 Überwurfmutter
- 10 Druckregler



- 11 Druckregler
- 12 Gasschlauch

Allgemeines

Gebrauchsanleitung lesen und aufbewahren



Diese Gebrauchsanleitung gehört zu Ihrem erlenbach grill.
Sie enthält wichtige Informationen zur Sicherheit, Verwendung und Pflege.

Lesen Sie die Gebrauchsanleitung sorgfältig durch, bevor Sie den Grill verwenden.

Achten Sie insbesondere auf die Sicherheitshinweise und

Warnungen. Die Nichtbeachtung der Anweisungen in dieser Gebrauchsanleitung kann zu schweren Verletzungen oder zu Beschädigungen des Grills führen.

Halten Sie die geltenden lokalen oder nationalen Bestimmungen zur Verwendung dieses Grills ein.

Bewahren Sie diese Gebrauchsanleitung zur späteren Referenz an einem sicheren Ort auf. Wenn Sie den Grill an Dritte weitergeben, geben Sie unbedingt diese Gebrauchsanleitung mit.

Zeichenerklärung

Die folgenden Symbole und Signalworte werden in dieser Gebrauchsanleitung verwendet:



Bezeichnet eine Gefährdung, die, wenn sie nicht vermieden wird, den Tod oder eine schwere Verletzung zur Folge haben kann.

HINWEIS!

Warnt vor möglichen Sachschäden.



Vorsicht, heiße Oberflächen.



Verwenden Sie den Grill nur im Freien. Der Grill ist nicht für den Betrieb in geschlossenen Räumen geeignet. Verwenden Sie den Grill nicht im Keller oder unter Erdgleiche.



Halten Sie den Grill von Kindern fern.



Lesen Sie die Gebrauchsanleitung sorgfältig durch, bevor Sie den Grill in Betrieb nehmen. Installieren Sie den Grill nur unter Berücksichtigung der einschlägigen rechtlichen Bestimmungen.

Sicherheit

Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Der Grill ist ausschließlich für Privatanwender im nicht kommerziellen Bereich zum Erhitzen und Braten von Speisen bestimmt.

Alle weiteren Anwendungen sind ausdrücklich ausgeschlossen und gelten als nicht bestimmungsgemäße Verwendung.

Der Hersteller oder Händler übernimmt keine Haftung für Verletzungen, Verluste oder Schäden, die durch nicht bestimmungsgemäße oder falsche Verwendung entstanden sind. Mögliche Beispiele für nicht bestimmungsgemäße oder falsche Verwendung sind:

- Verwendung des Grills für andere Zwecke, als für die er bestimmt ist.
- Nichtbeachtung der Sicherheitshinweise und Warnungen sowie der Montage-, Betriebs-, Wartungs- und Reinigungsanweisungen, die in dieser Gebrauchsanleitung enthalten sind.
- Nichtbeachtung etwaiger für die Verwendung des Grills spezifischer und/oder allgemein geltender Unfallverhütungs-, arbeitsmedizinischer oder sicherheitstechnischer Vorschriften.
- Verwendung von Zubehör und Ersatzteilen, die nicht für den Grill bestimmt sind.
- Veränderungen am Grill.
- Reparatur des Grills durch einen anderen als den Hersteller oder eine Fachkraft.
- Gewerbliche, handwerkliche oder industrielle Nutzung des Grills.
- Bedienung oder Wartung des Grills durch Personen, die mit dem Grill nicht vertraut sind und/oder die damit verbundenen Gefahren nicht verstehen.
- Nichtbeachtung der geltenden Vorschriften und der rechtlichen Bestimmungen Ihres Landes im Umgang mit Gasgeräten und Gasflaschen.

Restrisiken

Trotz bestimmungsgemäßer Verwendung können nicht offensichtliche Restrisiken nicht völlig ausgeschlossen werden.

Bedingt durch die Art des Grills können folgende Gefährdungen auftreten:

- Beschädigung des Gasschlauchs durch Kontakt des Gasschlauchs mit heißen Teilen oder der Flamme (Brand- und Explosionsgefahr).
- Berühren heißer Teile des Grills, der Flamme oder heißer Kochutensilien (Gefahr von Brandverletzung).

Allgemeine Sicherheitshinweise

- Lesen und verstehen Sie die Sicherheits- und Betriebshinweise in dieser Gebrauchsanleitung vollständig, bevor Sie den Grill benutzen. Fehler bei der Einhaltung der in der Anleitung enthaltenen Anweisungen können zu schweren Verletzungen und zum Verlust der Garantie führen.
- Verwenden Sie den Grill nur im Freien.
- Verwenden Sie den Grill nur in den Ländern, für die der Grill sowie der Gasschlauch und der Druckregler bestimmt sind (siehe Kapitel „Technische Daten“ oder das Typenschild).
- Nehmen Sie niemals Veränderungen am Grill vor. Jede Änderung des Grills sowie des Gasanschlusses kann gefährlich sein und ist verboten.

Sicherheitshinweise zum Gasanschluss

- Schließen Sie nur Gasflaschen an, die den Angaben im Kapitel „Technische Daten“ oder auf dem Typenschild am Grill entsprechen.
- Schließen Sie die Gasflasche immer an einem gut belüfteten Ort, vorzugsweise im Freien, an.
- Schließen Sie die Gasflasche fern von jeglichen Zündquellen wie z. B. offenen Flammen, Zündflammen, elektrischen Kochgeräten an.
- Rauchen Sie nicht, während Sie die Gasflasche anschließen.
- Achten Sie darauf, dass sich beim Anschluss der Gasflasche keine Personen in Ihrer Nähe aufhalten.
- Falls aus Ihrem Gerät Gas entweicht (Gasgeruch), unterbrechen Sie sofort die Gaszufuhr, indem Sie das Flaschenventil schließen.
- Überprüfen Sie die Dichtheit des Grills und des Gasanschlusses nur im Freien.
- Suchen Sie nie ein Leck mit einer Flamme.
- Benutzen Sie nur den mitgelieferten Gasschlauch und Druckregler oder gleichwertigen Ersatz.
- Wenden Sie sich über die auf der Garantiekarte angegebene Servicestelle an den Hersteller oder an einen Fachmann Ihres örtlichen Gashändlers, wenn Sie den Gasschlauch oder den Druckregler austauschen müssen.
- Tauschen Sie den Gasschlauch, den Druckregler oder die Gasflasche aus, wenn diese abgenutzt oder beschädigt sind.
- Verwenden Sie zwischen Grill und Gasflasche nur einen Gasschlauch, der max. 1,5 m lang ist.

Sicherheitshinweise zur Vermeidung von Verbrennungen

- Berühren Sie die heißen Teile des Grills nicht mit bloßen Fingern.
- Benutzen Sie stets wärmeisolierte Schutzhandschuhe zum Anfassen des Grill oder Topflappen zum Anfassen der Kochutensilien.
- Beachten Sie, dass Teile des Grills auch nach dem Betrieb noch heiß sein können.
- Weisen Sie auch andere Benutzer auf die Gefahren hin.
- Halten Sie Kinder vom Grill fern.

Sicherheitshinweise für den Betrieb

- Achten Sie auf einen korrekten Anschluss des Gasschlauchs.
- Lassen Sie den Grill während des Betriebs nicht unbeaufsichtigt.
- Schützen Sie die Gasflasche vor starker Sonneneinstrahlung.
- Die Temperatur darf 50 °C nicht überschreiten.

Inbetriebnahme

WARNUNG!

Brand- und Explosionsgefahr!

Lesen und beachten Sie die Sicherheitshinweise am Anfang dieser Gebrauchsanleitung, bevor Sie den Grill betriebsfertig machen, insbesondere die „Sicherheitshinweise zum Gasanschluss“.

Grill und Lieferumfang prüfen

1. Nehmen Sie die Einzelteile des Grills aus der Verpackung.
2. Prüfen Sie, ob die Lieferung vollständig ist:
 - erlenbach grill (Ober- und Unterteil mit Brenner)
 - Fettschälchen
 - Gasanschlußset (Brennerventil, Gasschlauch, Druckregler)
3. Kontrollieren Sie, ob die Einzelteile Schäden aufweisen. Ist dies der Fall, montieren Sie den Grill nicht. Wenden Sie sich über die auf der Garantiekarte angegebene Servicestelle an den Hersteller.

Grill montieren

1. Nehmen Sie zuerst das Oberteil, dann das Unterteil des Grills aus der Holzkiste.
2. Entnehmen Sie das Gasanschlusset und die Fettschale aus dem Unterteil des Grills. Entfernen Sie das Verpackungsmaterial.
3. Setzen Sie dann das Oberteil wieder auf. Achten Sie darauf, dass die beiden Zapfen des Oberteils in den dafür vorgesehenen Löchern des Unterteils sitzen und sich der Ablauf der Fettrille auf der dem Brenner gegenüberliegenden Seite befindet.
4. Schrauben Sie das Brennerventil in die seitliche Bohrung des Gasbrenners. Sichern Sie das Brennerventil mit der Kontermutter.
5. Stellen Sie die Fettschale unter den Ablauf.

Gasflasche anschließen

HINWEIS!

Beschädigungsgefahr!

Unsachgemäße Montage des Druckreglers an der Gasflasche kann die Dichtung des Flaschenventils beschädigen.

- Benutzen Sie kein Werkzeug zum Befestigen des Druckreglers an der Gasflasche.
 - Lassen Sie sich beim Kauf oder Mieten der Gasflasche im Fachhandel beraten.
 - Die Überwurfmuttern haben Linksgewinde.
1. Vergewissern Sie sich, dass das Flaschenventil sowie das Brennerventil geschlossen sind.
 2. Führen Sie die Spitze des Druckreglers in das Flaschenventil der Gasflasche ein und schrauben Sie die Überwurfmutter **per Hand** gegen den Uhrzeigersinn fest.
 3. Schrauben Sie den Gasschlauch mit Hilfe eines 17er Maulschlüssels gegen den Uhrzeigersinn am Druckregler fest.

4. Schrauben Sie die Verschlusskappe vom Brennerventil ab. Befestigen Sie das freie Ende des Gasschlauchs am Brennerventil und ziehen Sie die Verbindung mit einem 17er Maulschlüssel an.
5. Sprühen Sie alle Verbindungen mit handelsüblichem Lecksuchspray oder streichen Sie sie mit Seifenwasser (Verhältnis: 1 Teil Seife/3 Teile Wasser) ein. Drehen Sie das Flaschenventil auf. An undichten Stellen zeigen sich Blasen. Ziehen Sie ggf. die Verbindungen fester an.
6. Drehen Sie das Flaschenventil wieder zu.

Betrieb

WARNUNG!

Brand-, Explosions- und Verletzungsgefahr!

Lesen und beachten Sie die Sicherheitshinweise am Anfang dieser Gebrauchsanleitung, bevor Sie den Grill in Betrieb nehmen, insbesondere die „Sicherheitshinweise für den Betrieb“ und die „Sicherheitshinweise zur Vermeidung von Verbrennungen“.

Grill aufstellen

- Prüfen Sie den Gasschlauch und den Druckregler vor jedem Betrieb auf Risse und Beschädigungen.
- Nehmen Sie den Grill nicht in Betrieb, wenn der Druckregler, der Gasschlauch oder die Gasflasche defekt oder undicht sind.
- Wenden Sie sich bei Beschädigungen und Reparaturen über die auf der Garantiekarte angegebene Servicestelle an den Hersteller oder an einen Fachmann Ihres örtlichen Gashändlers.
- Vor der ersten Inbetriebnahme reinigen Sie die Oberfläche des Grills mit einem feuchten Tuch, trocknen Sie diese und versiegeln Sie sie dann dünn mit einem hitzebeständigen Speiseöl.
- Den Grill danach für 10 Minuten ohne Grillgut stark erhitzen. So wird das Öl eingebrannt.
- Wir empfehlen diesen Vorgang hin und wieder zu wiederholen, um den Grill vor Korrosion zu schützen.
- Falls Sie den Grill nach längerer Pause wieder benutzen, untersuchen Sie den Brenner und das Brennerrohr auf Verstopfungen. Reinigen Sie ggf. den Brenner und das Brennerrohr.
- Stellen Sie den Grill auf eine gut zugängliche, ebene und ausreichend stabile Fläche.
- Während des Betriebs erhitzt sich auch die nähere Umgebung und die Stellfläche. Achten Sie darauf, dass die Stellfläche eine hitzebeständige Oberfläche besitzt und feuerfest ist.
- Halten Sie immer einen Mindestabstand von 0,5 m zu Objekten neben dem Grill und einen Mindestabstand von 1,0 m zu Objekten über dem Grill ein.
- Halten Sie den Grill während des Betriebs von brennbaren Materialien fern. Achten Sie darauf, dass der Grill windgeschützt steht.
- Achten Sie darauf, dass die Gasflasche nicht in der Nähe von offenem Feuer steht. Stellen Sie die Gasflasche mindestens 60 cm vom Grill entfernt, aufrecht und gegen Umfallen gesichert auf.
- Schließen Sie die Gasflasche wie im Abschnitt „Gasflasche anschließen“ beschrieben an.
- Vergewissern Sie sich, dass der Gasschlauch nicht unter Spannung steht. Klemmen Sie den Gasschlauch nicht ein, knicken oder verdrehen Sie ihn nicht. Achten Sie darauf, dass der Gasschlauch keine anderen Geräteteile berührt als die Verbindung zur Gasflasche und zum Brennerventil.

Brenner anzünden



- Bewegen Sie niemals den Grill während des Betriebs.
- Lösen Sie den Gasschlauch, die Gasanschlüsse oder das Flaschenventil keinesfalls, während der Grill in Betrieb ist.

1. Öffnen Sie das Flaschenventil, indem Sie den Hahn gegen den Uhrzeigersinn drehen.
2. Drehen Sie das Stellrad gegen den Uhrzeigersinn in Richtung „+“ und zünden Sie den Grill unverzüglich am Brenner mit einem Gasanzünder an.
3. Falls die Flamme ausgeht, schließen Sie augenblicklich das Brennerventil, indem Sie das Stellrad bis zum Anschlag im Uhrzeigersinn in Richtung „-“ drehen. Überprüfen Sie den Brenner und den Gasanschluss. Wenn Sie nichts Außergewöhnliches feststellen, zünden Sie den Brenner erneut wie unter Punkt 2 beschrieben an.

WARNUNG!

Achten Sie darauf nach dem Öffnen des Gasventils die Flamme unverzüglich zu zünden. Wenn das Ventil längere Zeit offen ist, ohne dass die Flamme gezündet wurde, kann sich Gas sammeln und es besteht die Gefahr einer Stichflamme.

Brenner einstellen

1. Um die Flamme des Brenners zu verkleinern, drehen Sie das Stellrad im Uhrzeigersinn in Richtung „-“.
2. Um die Flamme des Brenners zu vergrößern, drehen Sie das Stellrad gegen den Uhrzeigersinn in Richtung „+“.

Brenner abstellen

1. Schließen Sie nach jedem Gebrauch zuerst das Flaschenventil der Gasflasche, indem Sie den Hahn im Uhrzeigersinn bis zum Anschlag zudrehen.
2. Warten Sie, bis die restliche Gasmenge aus dem Gasschlauch verbraucht und die Flamme erloschen ist.
3. Schließen Sie nach dem Erlöschen der Flamme das Brennerventil, indem Sie das Stellrad bis zum Anschlag im Uhrzeigersinn in Richtung „-“ drehen.
4. Lassen Sie den Grill abkühlen. Beachten Sie, dass selbst nach einem kurzen Betrieb Geräteteile sehr heiß sein können.

Luftzufuhr regulieren

Falls die Flamme unregelmäßig ist, muss die Einstellung des Luftzufuhrings ggf. angepasst werden. Lesen Sie dazu die Beschreibung im Kapitel „Fehlersuche“.

Reinigung

Reinigen Sie den Grill nach jedem Gebrauch.

1. Lassen Sie den Grill vollständig abkühlen.
2. Schließen Sie den Hahn und trennen Sie den Grill von der Gasflasche.
3. Entfernen Sie grobe Verunreinigungen mit einer Holz- oder Kunststoffspachtel
4. Wischen Sie den Grill mit einem nicht fuselnden Tuch oder Papier ab.
5. Lassen Sie einen Ölfilm zum Schutz auf dem Grill.
6. Wir empfehlen vor jeder Benutzung die Oberfläche mit einem hitzebeständigen Speiseöl einzureiben und zu erhitzen, um die Oberfläche zu schützen.
7. Falls Sie den Grill einmal mit einem milden Spülmittel reinigen wollen, trocknen Sie die Oberflächen danach gründlich ab und versiegeln Sie diese wieder mit einem hitzebeständigen Speiseöl. Brennen Sie dieses wie beim ersten Mal ein, um den Grill zu schützen (siehe Abschnitt "Grill aufstellen").
8. Falls der Brenner oder das Brennerrohr verstopft ist, beseitigen Sie die Ursache der Verstopfung mit Druckluft.

Bei längerer Nichtbenutzung empfehlen wir den Grill abzudecken und vor Feuchtigkeit oder Regen zu schützen. Insbesondere über den Winter sollten Sie den Grill abgedeckt und vor Regen und Schnee geschützt stehen lassen.



- Verwenden Sie keine aggressiven Reinigungsmittel, Lösungsmittel oder Benzin sowie keine scharfen oder metallischen Reinigungsgegenstände wie Messer, harte Spachtel und dergleichen. Sie können die Oberflächen beschädigen.
- Benutzen Sie keine brennbaren Reinigungsmittel.
- Reinigen Sie den Grill besonders gründlich, wenn Sie ihn für längere Zeit nicht verwenden.

Wartung

- Führen Sie an Bauteilen, die vom Hersteller versiegelt wurden, wie z. B. der Druckregler, keine Manipulationen oder Veränderungen durch.
- Beachten Sie das auf dem Gasschlauch aufgedruckte Herstellerdatum. Tauschen Sie den Gasschlauch und den Druckregler spätestens dann aus, wenn die Gültigkeitsdauer des Gasschlauchs dieses erfordert. Lassen Sie den Gasschlauch nach 5 Jahren durch einen Fachmann warten.
- Tauschen Sie den Druckregler und den Gasschlauch nach spätestens 10 Jahren aus, auch wenn keine äußerlichen Schäden zu erkennen sind. Achten Sie darauf, dass der neue Druckregler für Ihr Land und das verwendete Gas zugelassen und auf den korrekten Betriebsdruck eingestellt ist (siehe Kapitel „Technische Daten“). Der neue Gasschlauch darf nicht länger als 1,5 m sein.



Wenden Sie sich bei Beschädigungen, Reparaturen oder anderen Problemen über die auf der Garantiekarte angegebene Servicestelle an den Hersteller oder an einen Fachmann Ihres örtlichen Gashändlers.

Aufbewahrung und Transport

1. Achten Sie darauf, dass das Flaschenventil geschlossen und dicht ist. Schließen Sie ggf. das Flaschenventil, indem Sie den Hahn zudrehen.
2. Trennen Sie den Grill von der Gasflasche.
3. Lassen Sie den Grill vollständig abkühlen.
4. Reinigen Sie den Grill gründlich wie im Kapitel „Reinigung“ beschrieben. Alle Teile des Grills müssen vor dem Aufbewahren vollkommen trocken sein.
5. Lagern Sie den Grill an einem trockenen und staubfreien Ort, außerhalb der Reichweite von Kindern.



Lagern und transportieren Sie den Grill möglichst in der Originalverpackung.

Gasflasche lagern

- Bewahren Sie die Gasflasche nicht im Haus, unter Erdgleiche (z. B. Keller, Schacht, Tiefgarage etc.) oder an unbelüfteten Plätzen auf, an denen sich ausströmendes Gas sammeln kann.
- Lagern Sie die Gasflasche bei weniger als 50 °C an einem gut belüfteten, schattigen Ort und gegen Witterungseinflüsse geschützt.
- Lagern Sie die Gasflasche stehend und sichern Sie sie gegen Umfallen.
- Leere Gasflaschen enthalten immer noch eine Restmenge an Flüssiggas. Lagern Sie auch leere Gasflaschen wie hier beschrieben.

Gasflasche transportieren

- Transportieren Sie die Gasflasche stehend sowie gegen Umfallen und Verrutschen gesichert.

Fehlersuche

Fehler	Ursache	Fehlerbehebung
Der Brenner lässt sich nicht anzünden.	Nicht alle Ventile sind geöffnet.	Öffnen Sie den Hahn der Gasflasche.
	Gasflasche ist leer.	Tauschen Sie die Gasflasche aus.
	Druckregler ist defekt.	Tauschen Sie den Druckregler aus.
Die Flamme ist sehr schwach, unregelmäßig oder gelb, etc.	Gasflasche fast leer.	Tauschen Sie die Gasflasche aus.
	Druckregler ist defekt.	Tauschen Sie den Druckregler aus.
	Der Brenner und/oder das Brennerrohr ist verstopft.	Bauen Sie den Brenner aus und reinigen Sie ihn mit Druckluft.
Gas tritt aus einem Ventil aus.	Hahn der Gasflasche ist defekt.	Lassen Sie die Gasflasche von einem Fachmann instand setzen.
		Tauschen Sie die Gasflasche aus.
	Druckregler ist defekt.	Tauschen Sie den Druckregler aus.
Die Flamme hebt vom Brenner ab, „hüpft“.	Brenner bekommt zu viel Sauerstoff.	Stellen Sie den Luftzufuhring so ein, dass die Luftzufuhröffnung kleiner wird.
Brenner lässt sich schwer anzünden.		
Flammenrückschlag beim Abstellen.		
Die Flamme ist gelblich, Rauchentwicklung.	Brenner bekommt zu wenig Sauerstoff.	Stellen Sie den Luftzufuhring so ein, dass die Luftzufuhröffnung größer wird.

Technische Daten

Nennleistung:	7,5 kW (542 g/h)
Gaskategorie:	I3B/P(50)
Betriebsdruck:	50 mbar
Düsendurchmesser:	ø 1,24 mm
Gasart:	Flüssiggas (Butan G30/Propan G31)
Gasschlauch:	80 cm, G ¼"
Druckregler:	G 12, 50 mbar
Gasflasche:	handelsübliche 5 kg oder 11 kg LPG-Mehrwegflasche
Material (Brenner/Gestell):	Gusseisen/Stahl

Dieses Gerät entspricht der Gasgeräte Richtlinie EU/2009/142/EG. Das Gerät ist im Auslieferungszustand für den Betrieb mit Flüssiggas (Propan/Butan) ausgelegt.

Entsorgung

Verpackung entsorgen



Die Versandkiste und das Verpackungsmaterial nehmen wir gerne zurück. Sie können diese kostenfrei an uns zurück senden. Bitte kontaktieren Sie uns unter kundenservice@designgrills.de wir veranlassen dann eine Abholung bei Ihnen.

Grill entsorgen

Entsorgen Sie den Grill entsprechend den in Ihrem Land geltenden Vorschriften. Geben Sie nicht mehr gebrauchsfähige Grills zum Recyceln bei einer Wertstoff-Sammelstelle ab. Entsorgen Sie den Grill nicht mit dem Hausmüll.

erlenbach designgrills

polynauten hamburg UG (haftungsbeschränkt)

Ehrenbergstrasse 37a

22767 Hamburg

Email: post@designgrills.de

www.designgrills.de